

THE QUEBEC GAZETTE.

LA GAZETTE DE QUEBEC.



THURSDAY, JUNE 9, 1785.

JEUDI, le 9 JUIN, 1785.

V I E N N A, MARCH 9.

THE Free-Masons, the association of which has been for some time threatened with a dissolution by their enemies, are now in the highest spirits imaginable, in consequence of an ordinance published in their favour by the Emperor, whereby all public officers in the Imperial dominions are commanded to second the endeavours of the Free-Masons, for promoting the success of their society.

March 12. By letters from Fribourg, in Brisgau, we are informed that his Imperial Majesty has benevolently ordered that all the remaining traces of slavery, if any, be entirely abolished in that part of his states, and especially in the county of Falkenstein.

March 17. It is asserted here that the Porte has resolved to make an attack upon the Crimea, and that the Divan has determined not to adhere to the plan for ascertaining the limits of the frontiers as proposed by the Imperial Intermuncio.

March 19. It is related as an undoubted fact, that the Empress of all the Russias has given precise orders for augmenting, without delay, her already numerous armies, with 40,000 infantry, and 8000 cavalry. The differences successively arising in Europe for some years past, may be compared to a fire, to extinguish which means are sought, but being smothered under cinders, it resumes fresh force to break out again with more violence.

Paris, March 15. M. de Launay is returned from London, where every thing is arranged to the satisfaction of the three courts. Trincomale will not be restored but in presence of the Dutch garrison who are to take possession of it soon after the English shall have evacuated it. Among the particulars brought by the Junon frigate, of the situation of India, we learn that the Malais, at the instigation of the Portuguese, have attacked the Dutch settlement at Malacca. This was not a conspiracy such as they had attempted before; this time they came in a body of about fourteen thousand men, and fell upon the Dutch, who being unprepared for such an attack, could not employ all their means of defence. They were on the point of going away, and were even getting their ships in readiness to abandon the place, when redoubling their efforts, they at last found means to repulse the enemy. Some days after the Malais appeared again, to the number of 40,000 men, with their dreadful arms and poisoned arrows. The Dutch were at most but 800 strong, but as they had leisure to make their dispositions, and place their cannon, they dispersed these barbarians, and pursued them in their flight; so that, if they do not exaggerate, 4000 perished, either in the field or in their defeat. All the rest of India was at peace on the departure of the frigate, which had sailed from Madras in the month of March last.

Utrecht, March 17. By the last letters from Versailles we learn, that the wishes of the august Queen of France will be at last crowned with success; that at the solicitation of Maria Antonietta, that great and humane princess, Joseph II. and Louis XVI. will give peace to Europe. On the ninth of this month M. Gerard de Rayneval assured, in the Cercles de l'œil de bœuf, that all the articles were settled and agreed to. (Utrecht Gazette)

March 24. The advices from different capitals of Europe seem to hint that we shall soon see a quintuple alliance between England, the House of Austria, Denmark, Russia, and the House of Wurtemberg-Montbelliard.

Versailles, March 28. Last night her Most Christian Majesty was happily delivered of a Prince, who has been named Duc de Normandy.

Hague, March 30. The courier dispatched on Thursday night by the States General to France, carries the content of the States to stop the flooding of the Austrian territories with salt water, on condition that they may do it with fresh, or that no attack shall be attempted on that side. Hence a confidence arises that the pacifick negotiations will be attended with success.

The Count de Maillebois has taken the oaths in the assembly of their High Mightinesses, in quality of General of Infantry in the service of the Republic.

April 3. It is reported that the courier which arrived here yesterday from Paris brought accounts, that immediately after the safe delivery of the Queen of France, the settling of the differences between the Emperor and this Republic at the Court of Versailles, took a speedy and favourable turn, conformably to the last resolution of their High Mightinesses, which were sent to Paris on Monday last. By the above settlement it is said to be agreed, that the sovereignty of the Scheldt, as far as Saftingen, the demolition and evacuation of the forts, and a sum of some millions is granted to the Emperor, while the rest is to be settled by negotiation. The two deputies hold themselves in readiness to set out on the first notice.

It is asserted that the confederated states have agreed to grant the Comte de Maillebois 60,000 florins for the expences of his voyage, and 20,000 florins for his establishment, together with an annual stipend of 60,000 florins.

L O N D O N, April 2.

The winter season, to date it from the first fall of snow in October last, to that which fell yesterday, has already lasted five months and twenty-four days, or one hundred and seventy-six days in all, reckoning from the 7th day of October, on which the first fall of snow happened. If we except about twelve days at the latter end of January, the whole of this period has been frosty and snowy; such another instance has not occurred in the memory of man in this island.

Extrait of a letter from Lisbon, March 10.

The Bereagere frigate is arrived in the Tagus from the Brasil, by which

V I E N N E, 9 MARS.

LES Francs-Maçons, dont l'association etait menacée il y a quelque tems de dissolution par leurs ennemis, sont actuellement les plus encouragés du monde, en conséquence d'une ordonnance qui a été publiée en leur faveur par l'Empereur, par laquelle il est ordonné à tous les officiers publics des domaines Impériaux de second les efforts des Francs-maçons pour l'avancement du succès de leur société. La même ordonnance ordonne la suppression des sociétés qui en portent le nom sans être reconnues par le corps général des Francs-maçons.

Le 12 Mars. Nous sommes informés par des lettres de Fribourg en Brisgau, que sa Majesté Impériale a ordonné que toutes les traces d'esclavage, s'il en reste encore quelques-unes, soient entièrement abolies dans cette partie de ses états, et surtout dans le comté de Falkenstein.

Le 17 Mars. On assure ici que la Porte a résolu de faire une attaque sur la Crimée, et que le Divan est déterminé à ne point adhérer au plan qui constate les limites des Frontieres ainsi que l'a proposé l'Intermuncio Impérial.

Le 19. On raconte pour fait certain, que l'Impératrice de toutes les Russies a donné des ordres précis pour augmenter sans délai ses armées déjà nombreuses, de 40,000 hommes d'infanterie et de 8000 de cavalerie. Les différends qui surviennent successivement en Europe depuis quelques années peuvent être comparés à un feu, qu'on cherche moyen d'éteindre, mais qui étant étouffé sous la cendre, reprend une nouvelle ardeur pour se rallumer avec plus de violence.

Paris, le 15 Mars. M. de Launay est revenu de Londres, où toutes choses ont été arrangées à la satisfaction des trois Cours. Trincomale ne sera rendu qu'en présence de la garnison Hollandaise, qui en doit prendre possession peu après que les Anglais l'auront évacué. Nous apprenons, entre autres particularités rapportées par la goelette la Junon, touchant l'état de l'Inde, que les Malais, à l'instigation des Portugais, ont attaqué l'établissement Hollandais à Malacca. Ce n'était point une conspiration telle que celle qu'ils avaient tenté auparavant; pour cette fois ils vinrent en un corps d'environ 14,000 hommes et tombèrent sur les Hollandais, qui n'étant point préparés pour une telle attaque, ne purent employer tous leurs moyens de défense. Ils allaient céder et même appareillaient leurs vaisseaux pour abandonner la place, lorsque redoublant leurs efforts, ils trouverent enfin moyen de repousser l'ennemi. Quelques jours après les Malais reparurent au nombre de 40,000 avec leurs armes redoutables et flèches empoisonnées. Les Hollandais n'étaient au plus que 800 combattans, mais ayant le loisir de faire leurs dispositions et de placer leur artillerie, ils dispersèrent ces barbares et les poursuivirent dans leur fuite, de sorte que si on n'exagère pas, il en perit 4000, soit sur le champ de bataille ou dans la déroute. Tout le reste de l'Inde était en paix au départ de la frégate, qui fit voile de Madras dans le mois de Mars dernier.

Utrecht, le 17 Mars. Nous apprenons par des lettres de Versailles, que les souhaits de l'Auguste Reine de France seront enfin accomplis, qu'à la sollicitation de Marie Antoniette, cette grande et humaine Princesse, Joseph II. et Louis XVI. donneront la paix à l'Europe. Le 9 de ce mois Mr. Gerard de Rayneval assura dans les cercles de l'œil de bœuf, que tous les articles étoient arrangés et agréés. (Gazette d'Utrecht.)

Le 24 Mars. Les avis des différentes capitales de l'Europe semblent suggérer, que nous verrons bientôt une alliance quintuple entre l'Angleterre, la maison d'Autriche, le Danemark, la Russie et la maison de Wurtemberg-Montbelliard.

Versailles, le 28 Mars. La Reine de France est accouchée heureusement cette nuit d'un Prince qu'on a nommé Duc de Normandie.

La Hais, 30 Mars. Le Courier dépêché Jeudi au soir par les Etats Généraux pour France, porte le consentement des Etats d'arrêter l'inondation des territoires Autrichiens par l'eau-salée, à condition qu'ils le puissent faire avec de l'eau douce, ou que l'on ne fasse aucune attaque dans cette partie. On espère par là que les négociations de paix réussiront.

Le Comte de Maillebois a prêté serment dans l'assemblée de leurs Hautes Puissances, en qualité de Général d'Infanterie au service de la République.

Le 3 Avril. On rapporte que le courier arrivé ici de Paris hier a apporté avis, qu'aussitôt l'heureux accouchement de la Reine de France l'arrangement des différends d'entre l'Empereur et la République à la Cour de Versailles a pris une tournure favorable conforme à la dernière résolution de leurs Hautes Puissances qui fut envoyée à Paris Lundi dernier. Par cet arrangement on dit que l'on est convenu d'accorder à l'Empereur la souveraineté du Scheldt jusqu'à Saftingen, la demolition et évacuation des forts et une somme de quelques millions; le reste doit être réglé par négociation. Les deux députés se tiennent prêts à partir au premier avis.

On prétend que les Etats confédérés ont consenti d'allouer au Comte de Maillebois 60,000 florins pour les fraix de son voyage, et 20,000 florins pour son établissement; et de plus des appointemens annuels de 60,000 florins.

L O N D R E S, 2 AVRIL.

L'hiver, à le dater de la première chute de neige en Octobre dernier jusqu'à celle qui tomba hier, a déjà duré 5 mois 24 jours ou 176 jours en tout, à commencer du 7 Octobre que tomba la première neige. A l'exception d'environ 12 jours vers la fin de Janvier, il a gelé et négé durant tout cet intervalle. Il n'y a point eu, de mémoire d'homme, un semblable hiver dans cette île.

Extrait d'une lettre de Lisbonne, du 10 Mars.

La frégate Bereagere, arrivée dans le Tagus du Brazil, rapporte que le nouveau Gouverneur de St. Salvador n'a pas mieux réussi que son prédécesseur. Les revoltés sont devenues si fréquentes dans l'Amérique du Sud, qu'elles

there is advice, that the new Governor of St. Salvadore has not been more successful than his predecessor. - Insurrections in South America are become so frequent and powerful, that they bid fair for a total extirpation of Europeans in a short time. These things alarm the government."

April 6. According to the last letters from Gibraltar, the Day of Algiers has collected an army of forty thousand men, principally horse, to oppose the landing of the Spaniards.

### QUEBEC, JUNE 9.

Saturday last being the anniversary of his Majesty's birth-day, in the forenoon the principal Gentlemen of the Garrison, Civil and Military, congratulated his Honor the Lieutenant Governor on the occasion at the Castle of St. Lewis; at noon a Royal Salute was fired from the cannon on the ramparts and three volleys from the troops on the parade. On account of the heavy rain that evening, the *Fête Champêtre*, prepared by order of his Honor the Lieutenant Governor on the occasion, was deferred till Monday evening last, when the weather being very fine, it was given in the Gardens belonging to the Castle of St. Lewis to a numerous and brilliant Assembly. About nine o'clock the fire-works on the great walk in the lower garden began to play; at intervals a number of sky-rockets were sent off from a vessel stationed in the river opposite thereto; the walks in the upper garden were afterwards illuminated, and about eleven o'clock a most elegant supper was served under separate tents, and the music continued playing the whole time: The Ladies, who by the elegance of their dress gave an additional lustre to the entertainment already enlivened by its novelty, retired about one o'clock in the morning.

### NOTICE is hereby given to all concerned, that the

several reports of the surveyors of roads for this province, which have been lodged in this office, and presented to his Honor the Lieutenant Governor, in Council, for homologation or confirmation; in order to their being carried into execution; will again be laid before his Honor, in Council, on the days following, viz. those of the Surveyor for the district of Quebec, on the 1st day of July next; those of the Surveyor for the district of Montreal on the 12th; those of the Surveyor for the town of Three Rivers and its vicinity on the 20th; on which several days they will be proceeded upon, and all parties interested therein heard by their oppositions, which they are hereby required to lodge in this office, in writing, on or before the days above mentioned, and then to be ready with the proofs necessary in support of their said oppositions. - Otherwise they will be held as concluded and the business examined on the reports of the Surveyors.

Council Office, Bishop's Palace, Quebec, 6th June, 1785.

The following is a List of the Procès Verbaux in the DISTRICT of QUEBEC.

For a Road at the River St. Charles and Côte d'Abraham.  
at Village St. Nicolas, Pointe aux Trembles.  
at Point Levy, route du 1er au 2d rang.  
at Point Levy, côte à la Courtoise.  
at Point Levy, 3me rang d'Arlica.  
at Point Levy, 4me rang de ditto.  
at Cap Rouge, route sur la ligne seigneuriale.  
at St. Pierre, Rivière du Sud, route de l'Eglise.  
at Charlebourg, Bourg Royal.

Procès Verbaux for the DISTRICT of MONTREAL.

For a Road at Côte St. Luc.  
For the Street la Gochetiere, at St. Lawrence Suburbs.  
For a Street to go down to the Town between the Lands of Paul Texier and Mr. Sanguiet, in St. Lawrence Suburbs.

Procès Verbaux for THREE RIVERS.

For a Road near the Rapids of Becancour.

Imported in the LONDON, Captain WILLIAM BEATSON, and for sale by M. MACNIDER at his store, corner of PALACE-STREET, UPPER-TOWN,

### BEST London Porter in hogheads and bottles,

Claret, Port and Madeira wines in bottles, Jamaica spirits, West-India and British rums, French brandy, Shrub, Cape and Spanish wines by the gallon or quarter cask, loaf and muscovado sugars, barley-sugar, white and brown sugar candies, shell almonds, liquorice, raisins of an excellent quality in jars, ditto in casks, figs, currans, bohea and green teas, fine green coffee, fine double Gloucester and Cheshire cheese, fine bacon hams, rose butter in small firkins and by the pound, fine hogs lard in small bladders, red herrings, mould and dipped candles, soap, hair powder, powder-bags and puffs, shaving-boxes, fig and powder blues, Poland starch, pepper, allspice, cinnamon, cloves, mace, nutmegs, ground and whole ginger, caraway and aniseeds, salt-peter, basket salt, fine Durham mustard, copper tea-kettles, coffee-pots and sauce-pans, white iron milk pails, gun-powder and shot of all kinds, pewter and queens ware, chamber-pots, paints, paint oil, spirits of turpentine, litharge, glue, whitening, chalk and painters brushes, allum, coppers, indigo, ben and crop seal leathers, calf skins, boot legs, shoe-makers pincers, knives, awls, tacks, thread, rag stones, hog's bristles, Carron stoves, black-lead for ditto, nails of all kinds, fine long English scythes, table and desert knives and forks, gentlemen's plated and steel spurs, fine gilt-headed canes, a few gilt hangers, tea and table spoons, ivory & horn combs, lady's and gentlemen's crooked ditto, opening and frizing ditto: A large assortment of queens ware and ironmongery, wine glasses, large and small tumblers, wine decanters and water bottles, long and short pipes, Spencer's cut tobacco; an elegant assortment of paper hangings, post, fools-cap and letter papers, quills, sealing wax and wafers, red and black ink powders, brown and gray wrapping papers, Glauber's salts, Anderson's pills, gum Arabic, hard and soft shoe-brushes, blacking balls and patent cakes, hair-brooms, mops, white-wash brushes, parlour ditto, violins, bows, violin strings of all sorts, Dutch and salmon twine, cod lines, Irish linsens, cambricks; muslins, gauzes, ribbons, Jaces, silk fringes, gown trimmings, ladies dress caps; shoes and slippers, silk and fine linen handkerchiefs, jeans, sustains, corded dimities, nankeens, calicoes and chintzes callimancoes, durants, camblets, stuffs, striped & white cottons, ticken, Russia and Irish sheetings, flannels, German serges and cloths, men's calf and military shoes, worsted and yarn stockings of all kinds, cotton and thread ditto, cotton and woollen caps, fine and common hats, black and coloured feathers, velvet binding for hats, and velvet hat-bands, nuns and coloured threads, tapes, broad and narrow bindings of all colours, ferrettings, &c. &c. sewing silk and twist ditto, playing cards, lanterns, candle-sticks, coffee mills, velvet cork, a small parcel of jewellery, a quantity of fine garden and grass seeds which may be depended upon and warranted the best ever imported, with a great many articles too tedious to mention, the whole at a low advance for cash or short credit. Commissions punctually attended to.

Quebec, 1st June, 1785.

### E D U C A T I O N

READING, Writing and Arithmetic, thro' all its different Rules; Vulgar and Decimal Fractions, with the Extraction of the Square and Cube Roots, also Duodecimals (with their use in Mensuration) Book-Keeping, &c. By J. Jones St. Matloe Street Lower Town.

Who most respectfully returns his sincere thanks, to his Friends in particular and the Public in general for the great Encouragement given, since his Arrival in this City (in 1783) He further informs them, that he Boards Young Ladies and Gentlemen in the most Commodious and genteel manner, and on reasonable Terms; And Parents may rest assured, that the utmost care will be taken of their Morals, as well as Speedy improvement. He flatters, his close and unremitting attention, his Plan for totally preventing a Communication between the Young Gentlemen and Ladies, as well as the Healthy and commodious Situation of his School; will merit Public attention.

Quebec 29th May 1785.

semblent devoir en peu causer l'extirpation entiere des Européens. Cela alarme le Gouvernement.

### QUEBEC, le 9 JUNE.

Samedi dernier, anniversaire de la naissance du Roi, dans la matinée, les principaux Messieurs civils et les officiers de la garnison firent à l'Honorable Lieutenant Gouverneur leurs congratulations à cette occasion au Château St. Louis. A midi on tira de sur le ramparts une salve royale de l'artillerie, et les troupes assemblées sur la parade tirent trois volées de mousqueterie. A cause de la pluie qui tomba abondamment durant l'après midi, on différa jusqu'à Lundi au soir une magnifique fête champêtre que l'Honorable Lieutenant Gouverneur donna à cette même occasion, dans les jardins du fort, à une nombreuse et brillante assemblée. Vers neuf heures on commença à faire jouer les feux d'artifice sur la grande allée du bas jardin; par intervalles on faisait partir d'un vaisseau posté sur la riviere dans la rade un nombre de fusées volantes. Les allées du jardin d'en haut, ou bocage, furent ensuite illuminées, et sur les onze heures une souppé élégant fut servi sous des tentes séparées, durant lequel la musique continua de jouer. Les Dames, qui par l'élégance de leurs ajustemens, ajoutoient beaucoup de lustre à cette fête, dont la nouveauté relevoit l'éclat, se retirèrent vers une heure du matin très satisfaits de l'ordre et de la magnificence qui avoient régné durant toute cette occasion.

### C U S T O M - H O U S E, QUEBEC, Inwards.

Fame, Robert Richmond, from London; Polly, Atkin Brown, from London; Nancy, James Watt, from Grenada; Acasia, John Marshall, Greenock; Regulator, John Hine, Lisbon. Outwards, Nancy, Alexander Patterson, for London; Sulannah, Lian, Jamaica.

### TOUTES Personnes intéressées sont, par ces pré-

sentes, averties, que les différens Procès Verbaux des Voiers de cette Province qui ont été déposés à ce Bureau et présentés à son Honneur le Lieutenant Gouverneur en Conseil pour être homologués et confirmés, afin d'être mis en exécution; seront encore représentés à son Honneur en Conseil les jours suivants, savoir, ceux du Voier du District de Québec le 1 jour de Juillet prochain; ceux du Voier du District de Montréal le 15 et ceux du Voier des Trois Rivières et voisinage le 20, auxquels différens jours il y sera procédé, et toutes parties intéressées entendues sur leurs oppositions, à qui il est esjoint par ces présentes, de les remettre par écrit à ce Bureau, avant ou les jours ci-dessus mentionnés, et d'être prêts à donner les preuves nécessaires au soutien de leurs dites oppositions. - Autrement ils seront tenus comme déçus, et les affaires seront examinées sur les Procès Verbaux des Voiers.

A l'Échéché, Bureau du Conseil, Québec, 6 Juillet, 1785.

Ce qui suit est une Liste des Procès Verbaux dans le District de QUEBEC.

Pour un Chemin à la Rivière St. Charles et côte d'Abraham.  
au Village St. Nicolas, Pointe aux Trembles.  
à la Pointe Levi, route du 1er au 2d rang.  
à la Pointe Levi, côte à la Courtoise.  
à la Pointe Levi, 3me rang d'Arlica.  
à la Pointe Levi, 4me rang de ditto.  
au Cap rouge, route sur la ligne seigneuriale.  
à St. Pierre, Rivière du Sud, route de l'Eglise.  
à Charlebourg, Bourg Royal.

Procès Verbaux pour le District de MONTREAL.

Pour un Chemin pour la Côte St. Luc.  
Pour la Rue la Gochetiere, au Faubourg St. Laurent.  
Pour une Rue de descente à la Ville entre les Terrains de Paul Texier et le Sieur Sanguiet, dans le Faubourg St. Laurent.

Procès Verbaux pour les TROIS RIVIERES.

Pour un Chemin près les Rapides de Becancour.

Importé dans le LONDON, Capitaine WILLIAM BEATSON, et à vendre par M. MACNIDER, à son Magasin, au Coin de la Rue du Palais, à la Haute-ville,

### DE la bière de Londres en barrique et en bouteilles,

Vins de France, de Madere et de Port; esprit de Jamaïque, rum des Isles et d'Angleterre, eau-de-vie de France, shrobe, vin du Cap et d'Espagne par gallon ou quart, sucre en pains et cassonade, sucre d'orge, sucre-candi blanc et brun, amandes en coques, réglisse, raisins d'une qualité excellente en jarres, idem en barils, figues, raisins de Corinthe, thé bohé et vert, café, fromage double de Gloucester et de Cheshire, jambons de lard, beurre à la rose en petites tinettes et en détail, saindoux en petites vessies, oranges rouges, chandelle moulée et à la baguette, savon, poudre à cheveux, sacs à poudre, boîtes à barbes, essence de limon, de lavande et de bergamote, pommade, épingles à cheveux, poudre et brosse à dents, bleu en figues et en poudre, amidon de Pologne, poivre, manille, canelle, cloux de girofle, macis, muscade, gingembre moulu et entier, caraway et anis, saipêtre, sel en paniers, moutarde de Durham, bouilloires de cuivre, cafetières et poëlons, poudre à canon, plomb de toutes espèces, ustencils d'étain et de gris, pots de chambre, peintures, huile à peinture, esprit de térébentine, litharge, colle forte, blanc de céruse et d'Espagne, pincaux de peintres, allum, couperose, indigo, cuir à semelle, peaux de veaux, jambes de bottes, tenailles de cordonniers, couteaux, alaines, fil de cordonniers, brochettes, poels d'Ecosse, cloux de toutes sortes, faux Anglaises longues, couteaux et fourchettes de table et à dessert, éperons argentés et d'acier, canes dorées, couteaux de chasse, cuillères à soupe et à thé, peignes d'ivoire et de corne, idem croches pour hommes et femmes, idem à friser, un grand assortiment de gris et de clincaillerie, verres à vin, gobelets grands et petits, carafes à vin et à l'eau, pipes courtes et longues, tabac haché de Spencer, un assortiment élégant de tapisserie, papier de diverses sortes, plumes à écrire, cire à cacheter, oublies, poudre à encre rouge et noire, papier à enveloppe brun et gris, sel de Glauber, pilules d'Anderson, gum d'Arabie, broffes à fouliers durs et moles, noir en bâtons et en palettes pour les fouliers et bottes, balais, mopes, violons et archets, cordes à instrumens de toutes espèces, fil à saumon, ligne du banc, toiles d'Irlande, batistes, mouffelines, gazes, rubans, dentelles, franges de soie, garnitures de robes, chapaux de dames, fouliers et mules, mouchoirs de soie et de fin lin, basins unis, futaines, basins cordés, Nanquins, Indiennes et Perises, calemandes, durantes, camelots, cotons rayés et blancs, toiles de Russie et d'Irlande, flanelle, serge d'Allemagne, draps, fouliers d'hommes communs et fins, bas faits au métier et tricetés de toutes espèces, idem de fil et de coton, bonnets de coton et de laine, chapeaux fins et communs, plumets noirs et de couleur, bord de velour pour les chapeaux, et gances de velour pour idem, fil blanc et de couleur, galon de fil, tavelle large et étroite de toutes couleurs, padou de soie, soie à coudre, cartes à jouer, lanternes, chandeliers, moulins à café, cocades de velour, une petite quantité de bijouterie, une quantité de graines de jardin sur lesquelles on peut compter et garantir les meilleures qui aient jamais été importées; avec un grand nombre d'autres articles dont le détail serait trop long. Le tout à bas bénéfice pour argent comptant ou à court crédit. On donnera ponctuellement attention aux commissions.

Quebec, 1 Juin, 1785.

### E D U C A T I O N

J. JONES, dans la Rue du Sault-au-matelot, à

la Basse-ville, enseigne à lire, à écrire, l'arithmétique dans toutes ses différentes règles, les fractions vulgaires et decimes, l'extraction des racines quatrées et cubes, ainsi que les duodécimes, et leur usage dans le mesurage, la tenue des livres, &c.

Il fait respectueusement ses sincères remerciemens à ses amis en particulier et au Public en general, de l'encouragement qu'on lui a fait depuis son arrivée en cette ville en 1783. Il les informe de plus, qu'il prend en pensionne jeunes Demoiselles et de jeunes Messieurs de la manière la plus commode et la plus honnête à des termes raisonnables. Les pères et mères peuvent être assurés, qu'on aura le plus grand soin de leurs mœurs et de leur prompt avancement. Il se flatte que sa stricte et continuelle attention, que son plan d'empêcher toute communication entre les garçons et les filles, ainsi que la situation saine et commode de son Ecole mériteront l'attention du Public.

Quebec, le 29 Mai, 1785.

**HENRY CULL,**  
*At the House formerly occupied by Mr. Boisseau, in St. Peter-street,  
 Lower-town, has for Sale a great variety of*

**PRINTED** Linens and Cottons,  
 Handkerchiefs,  
 Mullins,  
 Lawns,  
 Brown Hollands,  
 Dowls,  
 Irish Linen,  
 Russia Sheetting,  
 Bed Ticks, Towelling,  
 Manchester Checks,  
 Coatings,  
 Ratteens,  
 Hunter's Cloths,  
 Stroods,  
 Blankets,  
 Blanketing,  
 Baizes,  
 Velveets,  
 Stockings,  
 Gloves and Mitts,  
 Cotton and Worked Caps,  
 Fancy Trimmings,  
 Fringes, Fans,  
 Purfes, Ribbons,  
 Gages, Modes, Perfians,  
*Quebec, 2 June, 1785.*

Thread Laces,  
 Rich brocaded Silks,  
 Bombazines,  
 Silk and Hair Plush for Waistcoats,  
 Shoes, Hats,  
 Cloaks,  
 Threads, Tapes, &c.  
 Also  
 Loaf Sugar,  
 Bohea, Singlo, Souchong and Hyson Teas,  
 Brown and white Sugar Candy,  
 Raisins, Figs, Currants,  
 Liquorice,  
 Black Pepper,  
 Poland Starch,  
 Stone Blue,  
 Soap, Linseed Oil,  
 Paints,  
 Powder, Shot,  
 Leather,  
 Vinegar in Half-hogheads,  
 Excellent Porter,  
 Some Cumberland Hams,  
 And many other articles which are of-  
 fered at very low prices for Ready Mo-  
 ney or Short Credit.

**JOHN M'CORD** received by the Ship **HOPE**, Capt. EDWARDS, from LONDON, shipped by Messrs. Robert Ralfeigh & Co. one trunk of merchandize, marked on the canvas cover I M'C N° 32, and on the bottom of the trunk, CLS, the contents not M'Cord's property; his trunk, by mistake in the mark, is supposed to be carried to Montreal: The person in possession is desired to give notice, and ship it for Quebec, and this in M'Cord's custody shall be shipped for Montreal.  
*Quebec, June 9, 1785.*

**By PUBLIC AUCTION,**  
*Will be sold, on Monday the 20th instant, on Messrs. GRANT & BLACKWOOD's wharf the following GOODS, being chiefly of this year's importation:*

**ABOUT 100** hogheads good sound Claret; 100 cases prime ditto of an excellent quality; a few cases vin de Grave and Frontenac wine; French brandy in pipes, tierces, quarter-casks, kegs and cases; Madeira, Port, Lisbon, Teneriff and Fayal wines, Jamaica spirits, West-India rum and British brandy; about 30 firkins best Waterford butter; a small parcel cheese, cordage of all sizes; 3 large cables, 2 anchors and sundry other articles too tedious to enumerate.  
 Sale to begin precisely at 11 o'clock each day, by  
**MELVIN WILLS & BURNS.**

*Quebec, 7th June, 1785.*

**PARENCAN,**  
*Seront vendus, Lundi, le 20 du present, sur le Quai de Messieurs GRANT & BLACKWOOD, les MARCHANDISES suivantes, dont la majeure partie a été importée cette Année:*

**ENVIRON 100** barriques de bon vin de France; 100 caisses idem de prime d'une excellente qualité, quelques caisses de vin de Grave et de Frontenac; de l'Eau de Vie de France en pipes, tierçons, quarts, barrils et caisses; des vins de Madere, de Port, de Lisbonne, de Teneriff et de Fayal; de l'Esprit de Jamaica, rum des Isles et Eau de Vie d'Angleterre; environ 30 tinettes de bon beurre de Waterford; une petite quantité de fromage; Cordage de toutes grosseurs; 3 gros cables, 2 Ancres, et plusieurs autres articles dont le dénombrement seroit trop ennuyeux.  
 La vente commencera à 11 heures précises chaque jour, par  
**MELVIN WILLS & BURNS.**

*Quebec, 7 Juin, 1785.*

**RAN AWAY** the 28th or 29th of last Month,



**A NEGRO MAN** named CUFF, about 38 years of age, 5 feet 8 inches high; had on when he went away, a white shirt, a drab coloured waistcoat, the sleeves of old stockings, a blue great coat, round hat, with a band and buckle, a pair of green leggins, and black buckles in his shoes; he has some scars on his temples, and a scar on one of his hands. Whoever will apprehend him and bring him to the Subscriber, shall have **SIX DOLLARS** reward, and all reasonable charges paid. Captains of vessels and others are requested not to harbour or carry off said Negro.  
**ELIZABETH M'NEILL.**

*Quebec, 6th June, 1785.*

**EPOUFFE** le 28 ou 29 du Mois passé,

**UN Nègre** nommé CUFF, âgé d'environ 38 ans, 5 pieds 8 pouces de haut; portait quand il partit une chemise blanche, une veste grise, les manches de vieux bas, une redingote bleue, chapeau rond avec bande et boucle, mitaines vertes, boucles noires à ses souliers, a quelques cicatrices sur les temples et une sur une main. Quiconque l'arrêtera et l'amenera à la Souffignèe aura **SIX PIASTRES** de récompense, et tous frais raisonnables remboursés. Les Capitaines de vaisseaux et autres sont priés de ne point lui donner asile ni de l'emmenner.  
**ELIZABETH M'NEILL.**

*Quebec, 6 Juin, 1785.*

**FOR SALE BY**

**JOHN WALTER,**

*At his House, formerly occupied by Mr. Marcoux, in the Lower-town,*

|                          |   |                        |
|--------------------------|---|------------------------|
| <b>BRITISH</b> Brandy,   | Vinegar,  | Basket Salt,           |
| <b>French</b> Brandy,    | Irish melfs Pork,   | Carrot Tobacco,        |
| <b>West-India</b> Rum,   | Hogs Lard,  | Castile Soap in cases, |
| <b>Claret</b>            | Fine English Flour in small barrels fit for private families, | Nails assorted,        |
| <b>Malaga</b>            | Porter in hogheads and barrels,                               | White and black Hats.  |
| <b>Port and Mountain</b> |   |                        |

N. B. The above articles will be sold on the most reasonable terms for cash or short credit.

**A VENDRE PAR**

**JOHN WALTER,**

*Demurant dans la Maison ci-devant occupée par Mr. Marcoux à la Basse-ville,*

|                                 |  |                               |
|---------------------------------|--|-------------------------------|
| <b>DE</b> l'Eau de Vie d'Angle- | Bierre en barriques et en quarts   | Sel en paniers,               |
| <b>Idem</b> de France, [terre]  | Vinaigre,  | Tabac en carottes,            |
| <b>Rum</b> des Isles,           | Lard d'Irlande de ménage,  | Savon de Castille en caisses, |
| <b>de</b> Port,                 | Saindoux,  | Cloux de diverses espèces,    |
| <b>Claret,</b>                  | Fleur d'Angleterre en petits quarts propres pour les ménages particuliers, | Chapeaux noirs et blancs.     |
| <b>de</b> Malaga,               |  |                               |
| <b>de</b> Montagne,             |  |                               |

N. B. On vendra les articles ci-dessus aux conditions les plus raisonnables pour argent comptant ou à court crédit.

**HENRY CULL,**  
*Demurant dans la Maison ci-devant occupée par Mr. Boisseau, dans la Rue St. Pierre, à la Basse-ville, a à vendre une grande variété de*

**TOILES** et Cottons imprimés,  
 Mouchoirs,  
 Mouffelines,  
 Linons,  
 Plattes grises,  
 Morlaix,  
 Toile d'Irlande,  
 Toile de Russie,  
 Toile à essuimains,  
 Couti,  
 Toile à carreaux de Manchester,  
 Bergobzome,  
 Ratine,  
 Drap de Chasseur,  
 Drap de Traite,  
 Couvertes,  
 Etofes à Couvertes,  
 Flanelles,  
 Velours de Cotton,  
 Bas,  
 Gands et Menottes,  
 Bonets de Cotton et de Laine,  
 Garnitures de Gout,  
 Franges, Evantails,  
 Bourfes, Rubans,  
*Quebec, le 2 Juin, 1785.*

Gaze, Mode, Armoisin,  
 Dentelle de Fil,  
 Brocard, Bombasin,  
 Pluche de Soie et de Poil de Chevre pour Vestes,  
 Souliers, Chapeaux,  
 Mantes,  
 Fil, Galons,  
 Sucre en Pains,  
 Thé Singlo, Bohé, Souchong et Hyson,  
 Sucre Candit blanc et brun,  
 Raisins, Figues, Corinthes,  
 Reglise, Poivre noir,  
 Amidon de Pologne,  
 Bleu en pierres,  
 Savon, Huile de Lin,  
 Peintures,  
 Poudre, Plomb,  
 Cuir,  
 Vinaigre en demi-barriques,  
 Excellente Bière,  
 Jambons de Cumberland,  
 Et plusieurs autres articles, qu'il offre à très bas prix pour Argent Comptant ou court Crédit.

**LE Magasin** Naval de la Marine de sa Majesté ayant été ouvert forcement la nuit du 19 au 20 du courant, par quelque personne mal-intentionnée, et plusieurs des effets du Roi ayant été enlevés, ceci est pour donner avis, qu'une récompense de **TRENTE GUINEES** sera donnée à quiconque dénoncera les délinquens, de manière à pouvoir les traduire en justice; ceci est semblablement pour donner avis que si quelqu'un cache, emporte, ou aide à emporter les dits effets du Roi, ou si aucune partie d'iceux est trouvée ci-après en sa possession, il sera poursuivi suivant toute la rigueur de la Loi.  
**JOHN GRANT, en l'absence du**  
*Quebec, 23 Mai, 1785.*  
 Garde-magasin Naval.

**WHEREAS** on the night between the 19th and 20th May instant, the King's Navy Naval Store was broke open by some evil designing Person or Persons, and many of the King's Stores have been taken away,—this is to give notice, that a Reward of **THIRTY GUINEAS** will be given to any Person or Persons who will give information of the Offender or Offenders, so as they can be brought to Justice.—This is further to give notice, that if any Person or Persons do secrete, convey away, or give assistance in conveying away the King's Stores aforesaid, or any part whatever be found in his or their possession hereafter, he or they will be prosecuted to the utmost rigor of the Law.  
**JOHN GRANT, in the absence of**  
*Quebec, 23d May, 1785.*  
 the Naval Store-keeper.

**A VENDRE PAR LICITATION,**  
*En l'Etude de Mr. BADEAUX, Notaire aux Trois Rivières, le 18 de Juin prochain,*

**I. UN EMPLACEMENT,** sis en la dite ville des Trois Rivières, contenant quarante pieds de front sur pareille profondeur, prenant par le front à la rue du Platton, par la profondeur à Mr. Malcolm Fraser, joignant d'un côté au Sud-est au dit Sieur Fraser, et au Nord-ouest à Mr. Louis de Lagrave; sur lequel sont construits une maison de pièces sur pièces, et un petit hangard.

**II. Un autre EMPLACEMENT,** situé en la dite ville, contenant trente-cinq pieds de large sur la profondeur qui se trouve depuis la rue du Platton à aller au terrain du Sieur Jean Soulard, ce qui peut faire environ quarante-cinq pieds de profondeur, joignant au Sud-est au dit Sieur de Lagrave et au Nord-ouest au dit Sieur Jean Soulard; sur lequel est construite une maison de pièces sur pièces.

**III. Un autre EMPLACEMENT,** situé en la dite ville, contenant cinquante pieds de front sur pareille profondeur, prenant par le front à la rue du Platton et en profondeur au jardin du Roi, joignant au Sud-est au dit Sieur de Lagrave et au Nord-ouest à Mr. Samuel Sills; sur lequel est construit un hangard de pièces sur pièces.  
 Pour plus amples informations on s'adressera au dit Mr. Badeaux, Notaire, qui a les titres de propriété en mains.  
*Trois Rivières, le 28 Mai, 1785.*

**TO BE SOLD BY AUCTION,**  
*In the Office of Mr. BADEAUX, Notary, at Three-Rivers, on the 18th day of June next;*

**I. A Lot of ground,** situated in the said city of Three-Rivers, containing forty feet in front and forty feet in depth, bounded in front by a street called du Platton, and behind by Mr. Malcolm Fraser, joining on the South-east side to the said Mr. Fraser, and on the North-west side to Mr. Louis de Lagrave; with a log-house and a small shed thereon erected.

**II. Another lot,** situated in the aforesaid city, containing thirty-five feet in breadth; and running in depth from the line of the said street du Platton to the lot of Mr. Jean Soulard, which may be about 90 feet, joining on the South-east to the said Mr. de Lagrave, and on the North-west to the said Mr. Jean Soulard, with a log-house thereon erected.

**III. Another lot,** situated in the said city, containing fifty feet in front and fifty feet in depth, bounded in front by the said street and behind by the King's garden, on the South-east by the said Mr. de Lagrave, and on the North-west by Mr. Samuel Sills; with a log-shed thereon erected.  
 For further information application is to be made to the said Mr. Badeaux, Notary, who has the titles of the premises in hand.

**COMME** la Demoiselle **AMABLE DIEL**, ci-devant connue sous le nom de Sœur ST. AMBROISE, et chargée alors de l'école pour l'éducation des jeunes filles, établie en la paroisse de la Prairie de la Magdelaine près Montréal, s'est évadée de cette mission, sans en donner avis à ses Supérieures, ni même indiquer l'endroit où elle s'étoit retirée; et qu'il se débite dans le Public, que la dite Sœur St. Ambroise, qui a laissé la dite mission dénuée de presque toutes les choses nécessaires, a encore contracté beaucoup de dettes pour lesquelles on s'est adressé à moi Sœur ST. ELIZABETH, chargée depuis la désertion de la dite Sœur St. Ambroise du soin de la dite école, et des enfants qui lui avoient été confiés; désirant connoître le rapport que peuvent avoir des dites dettes avec l'école et mission dont je suis chargée, j'avertis par ces présentes ceux ou celles qui prétendroient avoir quelques demandes à faire contre la susdite mission, de présenter à Mr. Filiat, Curé de la dite paroisse, leurs comptes dûment constatés, d'ici au premier Juillet prochain, afin que par le détail des dits comptes jusques au jour de l'évasion de la dite Sœur St. Ambroise, l'on puisse connoître ce qui pourroit avoir rapport au bien de la susdite mission; déclarant qu'on se prévaut de cet avertissement contre ceux et celles qui dans le tems ci-dessus fixé n'auroient pas produit leurs comptes dûment détaillés et attestés; lesquels ne seront point écoutés à l'avenir.  
 Sœur ST. ELIZABETH, Chargée de l'Ecole pour l'instruction des jeunes Filles établie au dit lieu.  
*Sig'd*  
*à la Prairie, le 23 May, 1785.*

**IMPORTED BY M<sup>RS</sup>. MILLS,**  
*A neat Assortment of WELL CHOSEN ARTICLES,*  
 Which she will sell **CHEAP**  
 \*FOR READY MONEY ONLY.\*

**A**LL those indebted to the late Mess. *Alex. Campbell & Co.* Merchants of this City, are desired to make immediate payment to the subscriber, who is authorized to receive the same and give discharges, otherwise he will put their Accounts into a Lawyer's hands.  
*James McNeill.*  
 Québec, 22 Mai, 1785.

**TO BE SOLD BY AUCTION,**  
*At the Premises, on Thursday the seventh day of JULY next, betwixt the Hours of Eleven and Twelve, forenoon:*

**A** Commodious stone House, consisting of two stories, situate along that street leading from the Artillery Barracks, called Carleton-street, at present occupied by *Luke Gamby*, Tailor and Chandler.—The House may be entered into immediately. Also a lot of ground with a wooden house built thereon, lying and situate in the Upper-town, along Armoury-street, adjoining to the house belonging to Mr. William Pearson.—For particulars apply to the subscriber, who desires all those having any claims by mortgage or otherwise to give him notice before the day of sale.  
*CHA. STEWART.*

**A VENDRE PAR ENCAN,**  
*Sur les lieux, Jeudi le 7 JUILLET prochain, entre onze heures et midi*  
**UNE** Maison en pierre commode, consistant en deux étages, située sur la rue qui conduit des casernes de l'Artillerie nommée rue Carleton, actuellement occupée par *Luke Gamby*, faiseur de Chandelle; On peut y entrer immédiatement. De plus un emplacement et une maison de bois dessus construite à la Haute-ville, sur la rue Armoury, joignant à la maison de Mr. William Pearson. Pour plus amples informations on s'adressera au soussigné, qui prie tous ceux qui ont sur les dits maisons et emplacements des prétentions par hypothèque ou autrement, de lui en donner avis avant le jour de la vente.  
*CHA. STEWART.*

**TO BE SOLD BY AUCTION,**  
*At Sullivan's Coffee-house, on Wednesday the 15th day of June next, at eight o'clock in the evening, and entered upon immediately;*

**A** STONE HOUSE, two stories, situate in Saint Paul's street, opposite to the Hotel Dieu, with vaulted cellars, good garrets, and suitable conveniences, occupied by Mr. Ermatinger.  
 One fourth of the purchase money to be paid immediately, one fourth the 10th of October next, one fourth in twelve months from the day of sale, and the remaining one fourth on the 10th of October, 1786, with lawful interest.  
 The premises are in perfect repair and in the most advantageous situation for business, either in the wholesale or retail trade;—may be viewed and further particulars known by applying to the subscribing notary.  
*EDWD. WM. GRAY.*  
 Montréal, 12th May, 1785.

**A VENDRE PAR ENCAN,**  
*Au Café de Sullivan, Mercredi le 15e jour de Juin prochain, à huit heures du soir, et à prendre possession immédiatement,*

**UNE** MAISON en pierre à deux étages, située sur la rue St. Paul, vis-à-vis l'Hotel-Dieu, avec des caves voûtées, de bons greniers, et commodités convenables, occupés par Mr. Ermatinger.  
 Un quart du prix d'achat sera payé comptant, un quart le 10 Octobre prochain, un quart dans un an du jour de la vente et l'autre quart le 10 Octobre 1786, avec intérêt légal.  
 La dite maison est en parfait état et dans la plus avantageuse situation pour le commerce soit en gros ou en détail; on pourra la visiter et être plus amplement informé en s'adressant au Notaire soussigné.  
*EDWD. WM. GRAY.*  
 Montréal, 22 Mai, 1785.

**TO BE SOLD BY AUCTION,**  
*In the COURT of PREROGATIVES in Quebec, to be put up the 1st time on Friday the 6th May, at 12 o'clock, the 2d time on Friday 3d June, and lastly on Friday 10th June, at the same hour, when the adjudication will be made,*

**A** Lot of ground and stone house thereon erected, two stories high, about twenty-two feet in front on the line of *Sault au matelot* street, in the Lower-town of Quebec; the said lot running in depth to the foot of the Cape, belonging to Mess. *Joseph Dufresne* and *Pierre Ignace Dufresne*, his son, each possessing one half in coparceny. The whole joining on one side to Mr. *François Sinaï*, and on the other side to *Antoine Cureux St. Germain*, with whom both gable ends are common.  
 If any persons have claims either by mortgage, service or otherwise, on the premises, they are required to produce their declaration thereof in writing, at the office of the clerk of said court, as soon as possible, but at the latest before the adjudication. More particular information may be had by seeing the several advertisements posted up in this town. The conditions of sale will be shewn at the said Office, and application is to be made to the underwritten Advocate.  
*A. PANET.*

**A VENDRE par LICITATION,**  
*En la Cour des Prerogatives à Québec; 1<sup>re</sup> criée Vendredi le 6 Mai, à midi, la 2<sup>e</sup> criée Vendredi le 3 Juin, et l'adjudication Vendredi le 10 Juin, à pareille heure.*

**L'EMPLACEMENT** et Maison dessus construite en pierre à deux étages, de vingt-deux pieds ou environ de front au niveau de la rue du Sault-au-matelot en la Basse-ville de Québec; le dit emplacement allant en profondeur jusqu'au pied du Cap, appartenant aux Sieurs *Joseph Dufresne* et *Pierre Ignace Dufresne* son fils, chacun pour moitié indivise; le tout joignant d'un côté au Sieur *François Sinaï* et d'autre côté au Sieur *Antoine Cureux St. Germain*; les deux pignons étant mitoyens.  
 Ceux qui prétendent quelques droits par hypothèque, servitude ou autrement sur les dits emplacement et maison en vente sont requis d'en faire leur déclaration par écrit au Greffe de la dite Cour le plutôt possible et au plutôt avant l'adjudication. Et pour plus amples informations voir les affiches apposées en cette ville, les conditions de la vente au Greffe, et s'adresser à l'Avocat soussigné.  
*A. PANET.*  
 Québec, 2 Mai, 1785.

**To be SOLD by private SALE,**

**A** Lot of Land containing forty-five feet in front, by from one hundred and thirty to one hundred and thirty-five feet in depth, situate in the *bourg de l'Assomption*, in the district of Montreal, bounded in front by St. Stephen's street, behind by the river Assomption, on one side by St. Joseph's street, and on the other side by Mr. *Joseph Daquille*, with a commodious and solid house and other buildings thereon erected.  
 Also a lot of one arpent in superficie, closed with pickets, situate at l'Assomption aforesaid. For further particulars apply to Mr. *Joseph Vigir*, Merchant, or to Mr. *Joseph Papineau*, Notary, at Montreal.

**DISTRICT de MONTREAL.** **V**ue que la vente d'une pièce de terre, situé à Château-guay, dans le dit district, contenant trois arpents, plus ou moins, de front sur vingt-cinq de profondeur, bornée devant par la riviere Château-guay, derrière par *Lamis Gaspard*, d'un côté par *Antoine Primault* et d'autre côté par *Paul Primault*, avec une maison de pièces sur piétes, une grange et autres bâtimens dessus construits, faiso et pris en execution comme appartenant à *François Lefebvre dit Descotes*, et anoncés pour être vendus le vingt-deuxieme jour d'Avril dernier, en vertu d'un ordre d'execution émané de la Cour des Plaidoyers Communs de sa Majesté, à la poursuite de *Pierre Bouthellier*, fut remise faute d'enchérisseurs; je donne avis par le présent qu'icelle terre et bâtimens seront vendus et adjugés au plus haut enchérisseur, à la porte de l'église de la paroisse de Château-guay, Dimanche le 26me. jour de Juin prochain, à l'issu de la Messe, en quels temps et lieu les conditions de la vente seront énoncées.  
*EDWD. WM. GRAY, Sheriff.*

Si quelqu'un a des prétentions antérieures sur la dite terre et bâtimens; par hypothèque ou autres droits et charges, il est par le present requis d'en donner avis par écrit à mon bureau, avant le jour de la vente.

*Montréal, 26 Mars, 1785.*

**DISTRICT of MONTREAL.** **W**HEREAS the sale of a lot or piece of land, situate at Château-guay, in the district aforesaid, containing three arpents, more or less, in front, by twenty-five arpents in depth, bounded in the front by the river Château-guay, behind by *Lamis Gaspard*, on one side by *Antoine Primault*, and on the other side by *Paul Primault*, with a log-house, a barn and other buildings thereon erected, seized and taken in execution, as belonging to *François Lefebvre dit Descotes*, and advertised for sale on the twenty-second day of April last, by virtue of a Writ of Execution issued out of his Majesty's Court of Common Pleas, for the district aforesaid, at the suit of *Pierre Bouthellier*, was put off for want of buyers; I do hereby give notice, that the said premises will be sold and adjudged to the highest bidder, at the church door of the parish of Château-guay aforesaid, on Sunday the twenty-sixth day of June next, immediately after divine service in the forenoon; at which time and place the conditions of sale will be made known.  
*EDWD. WM. GRAY, Sheriff.*

All and every person having any prior claim on the said lot of land and premises, by mortgage or other right or incumbrance, are hereby required to give notice thereof, in writing, at my office, before the day of sale.

**DISTRICT de MONTREAL.** **E**n vertu d'un ordre d'execution, émané de la Cour des Plaidoyers Communs de sa Majesté, pour le dit district, à la poursuite de *Madame Magdelaine Damour de Clignancourt*, veuve de défunt *Jean Baptiste de Montigny*, Ecuier, contre les biens et effets terres et possessions, appartenant à la succession vacante du dit *Jean Baptiste de Montigny*, entre les mains, sous la garde et en possession de *Pierre Tétard de Montigny*, Ecuier, Curateur de la dite succession; J'ai saisi et pris en execution comme appartenant à la dite succession, un emplacement ou portion de terre, situé au bout d'en haut de l'île de Montréal, ci devant connu sous le nom de Fort Senneville, contenant dix arpent de front, sur vingt arpents de profondeur, borné sur le devant par le Lac des deux Montagnes et le fleuve St. Laurent, derrière par *François Girard*, d'un côté par *Jacques Le Blond*, et d'autre côté par *Hubert La Magdelaine*, avec une maison, un moulin à vent et autres bâtimens dessus construits; Or j'avertis par ce présent que j'exposerai les dits biens en vente publique, à mon bureau, dans la ville de Montréal, Mercredi le quinze de Juin prochain, à onze heures du matin, en quels temps et lieu les conditions de la vente seront expliquées par  
*EDWD. WM. GRAY, Sheriff.*

Tous ceux qui ont quelques prétentions antérieures sur les dits biens, par hypothèque ou autrement, sont requis par ce présent, d'en donner avis par écrit au dit Sheriff, avant le jour de la vente.  
*Montréal, le 3 Février, 1785.*

**DISTRICT of MONTREAL.** **B**y virtue of a Writ of Execution issued out of His Majesty's Court of Common Pleas for the said district, at the suit of *Madame Magdeleine Damour de Clignancourt*, Widow of the late *Jean Baptiste De Montigny*, Esq; deceased, against the goods and Chattels, lands and tenements belonging to the vacant succession of the said *Jean Baptiste De Montigny*, in the hands, custody or possession of *Pierre Tétard De Montigny*, Esquire, curator to the said succession: I have seized and taken in execution, as belonging to the said succession, a lot or piece of land situate at the upper end of the Island of Montreal, formerly known by the name of Fort Senneville, containing ten arpents in front by twenty arpents in depth, bounded in the front by the Lake of the two Mountains and the river Saint Lawrence, behind by *François Girard*, on one side by *Jacques Leblond*, and on the other side by *Hubert La Magdelaine*, with a house, a wind-mill and other buildings thereon erected: Now this is to give notice that I shall expose the said premises to sale by public vendue, at my Office in the city of Montreal, on Wednesday the sixteenth day of June next, at eleven o'clock in the forenoon; at which time and place the conditions of sale will be made known by  
*EDWD. WM. GRAY, Sheriff.*

Any person or persons having any prior claim to the said premises, by mortgage or otherwise, are hereby required to give notice thereof, in writing to the said Sheriff, before the day of sale.  
*Montréal, 26th May, 1785.*

Importé dans les derniers vaisseaux venant de LONDRES, et à vendre actuellement par *GEORGE IRWIN*, dans la maison de Mr. *Ebenique*, rue Sous-le-Port, dans la Basse-ville.

**D'EXCELLENTE** Biere de Londres, du Fromage de Cheshire, des Jambons, Sucre en pains, Thé bohé, singlo et byson, avec diverses Marchandises sèches.  
 Québec, 26 Mai, 1785.

**A VENDRE de Gré à Gré,**

**UN** Emplacement de quarante-cinq pieds de front, sur cent trente à cent trente-cinq pieds de profondeur, situé au *bourg de l'Assomption*, district de Montréal, tenant par devant à la rue St. Etienne, par derrière à la riviere de l'Assomption, d'un côté à la rue St. Joseph, d'autre côté au Sieur *Joseph Daquille*, avec une maison commode et solide, et autres bâtimens dessus construits.  
 De plus un terrain d'un arpent carré, clos en pieux, situé au même lieu.—Pour plus amples informations on pourra s'adresser à Maître *Ph. Vigir*, Négociant, ou à Montréal à Mr. *Jb. Papineau*, Notaire.